Original		Substituto	
POWER	Power		Power
TV POWER	Power Tv	SHIFT +	Shift + Power
DVD	DVD	SHIFT + DVD 2	Shift + 2
HDD	HDD	SHIFT + AUX-HDD 7	Shift + 7
OPEN/CLOSE	Open/Close	SURROUND	Eject / Surround
AV/INPUT	Av/Input Tv	SHIFT + RDS AV INPUT	Shift + AV / Input / RDS
1	1	TV 1	1
2	2	DVD 2	2
3	3	CD-STB 3	3
PR/CH	PR/CH+ Tv	SHIFT + CH PAGE +	Shift + CH+ /
4	4	VIDEO 4	4
5	5	TAPE 5	5
6	6	TUNER 6	6
	PR/CH- Tv	SHIFT + CH PAGE −	Shift + CH- /
7	7	AUX-HDD 7	7
8	8	USB 8	8
9	9	BLUETOOTH 9	9

Original		Substituto	
VOL	Vol + Tv	+ VOL	Vol +
DUBBING	Dubbing	OPT-TOOLS SETUP	Setup / OPT /
0	0	HDMI-SAT 0	0
AV/INPUT	AV/Input	RDS AV INPUT	AV / Input / RDS
	Vol - Tv	VOL −	Vol -
SCAN	<< Scan	TUNE-	<< / Tune-
SCAN	Scan >>	TUNE+	>> / Tune+
SKIP	I<< Skip	PRESET-	I<< / Preset-
SKIP	Skip >>I	PRESET+	>>I / Preset+
PAUSE/STEP	Pause/Step	STEP-FREEZE	Pause / Step / Freeze
PLAY	Play	SLOW	Play / Slow
STOP	Stop	HOLD	Stop / Hold
HOME	Home	HOME MENU	Menu / Home
PR/CH	Up		Up
PR/CH	PR/CH+	+ CH PAGE	CH+ / Page+
MENU/LIST	Menu/List	TOP MENU D.MENU	D. Menu / Top
MENU/LIST	Menu/List	LIST SMART	Smart / List

Original	Substituto	Original	Substituto
Left	Left	SEARCH Search	NETFLIX SEARCH Red / Netflix / Search
ENTER Enter	OK OK	CLEAR Clear	CLEAR EXIT CANCEL Exit / Cancel / Clear
Right	Right	REPEAT Repeat	APP REPEAT Green / APP / Repeat
DISPLAY Display	MEDIA DISPLAY Display / Media	A-B A-B	YouTube REPEAT A-B Yellow / YouTube / Repeat
Down	Down	TV/DVD Tv/DVD	PROGRAM TV/RADIO TV/Radio /
PR/CH-	CH PAGE CH- / Page-	* *	-/-- GUIDE EPG Guide / EPG / -/--
RETURN Return	RETURN BACK Back / Return		
TIMESHIFT Timeshift	ANGLE INFO Info / Angle		
AUDIO Audio	LANG I/II AUDIO Audio / Lang I/II		
SUBTITLE Subtitle	EQ SUBTITLE Subtitle / EQ		
CHP. ADD CHP. ADD	GOTO TEXT Text / Goto		
REC Rec	REC MODE Rec / Rec Mode		
REC MODE Rec Mode	SHIFT + REC MODE Shift + Rec / Rec Mode		
TITLE Title	TITLE SOUND Sound / Title		
THUMBNAIL Thumbnail	FORMAT PICTURE Picture / Format		
ZOOM Zoom	SIZE ZOOM Zoom / Size		
MARKER Marker	PC FAV MARKER Fav / Marker / PC		